

Kelly

The  
Fables  
of  
Sanbras

Mary  
Sinnapahn



*The Fables of Sanbras, 2023.*

Zie jij het meisje in een schooluniform in de afbeelding hierboven? Dit is Sanbras. Ze is gecreëerd door de kunstenaar Kelly Sinnapah Mary en schrijver Chris Cyrille. Sanbras is een ondeugend meisje met grote dromen. Net zoals de kunstenaar woont ze in de Caraïben op het Franse eiland Guadeloupe. Sanbras fantaseert ervan om weg te rennen van school en van de wereld waarin ze leeft. Samen met de andere kinderen en de dieren van Guadeloupe wil Sanbras een nieuwe wereld creëren in de mangrove, dit is een bos met hele bijzondere bomen.





The Fables of Sanbras, 2023.

De mangrove zijn boom- of struikensoorten die je op Guadeloupe en aan andere tropische kusten kunt vinden. Het mangrovebos groeit in de ondiepe zee. De bomen kun je herkennen aan de grote wortels die gedeeltelijk boven het water groeien. Het bos is heel belangrijk voor de mensen en de dieren van het eiland Guadeloupe. Zo kunnen de dieren bijvoorbeeld schuilen tussen de wortels en de bladeren van de bomen. Sanbras gelooft dat de mangrove een veilige plek kan worden. Samen met de andere kinderen en de dieren van Guadeloupe gaat ze op zoek naar oplossingen waarmee ze deze plek beter kunnen maken.

De tekeningen die je ziet zijn gemaakt door de kunstenaar Kelly Sinnapah Mary, ze tekende deze in een oud boek. Dit boek heet *La Fontaine's Fables* en is geschreven door de schrijver Jean de la Fontaine in het jaar 1668. Dit beroemde Franse boek was onderdeel van het onderwijs dat de kunstenaar in haar jeugd volgde. De reden dat ze het boek in het Frans moest lezen is omdat de Fransen het eiland Guadeloupe gekoloniseerd hebben. Hierdoor is de nationale taal op het eiland Frans. Kelly Sinnapah Mary heeft het boek in haar eigen verhaal veranderd door Sanbras samen met andere wezens en hun verhalen over de oorspronkelijke bladzijden heen te tekenen.



Tip!  
KLIK OF SCAN  
om meer over het  
verhaal van Sanbras  
te horen



De stem die je hoort is de stem van de kunstenaar, ze vertelt het verhaal in het Engels. Kun jij al een beetje Engels verstaan?

Het meest beroemde verhaal in het boek heet *De Vos en de Kraai*. De afbeelding op deze pagina en die op de volgende komen uit het boek. Kijk goed. Herken jij personages uit de Bijbel of uit een sprookje zoals Pinocchio?

Nu weet je al wat meer over Sanbras en de tekeningen van de kunstenaar. Hiernaast vind je een aantal opdrachten. Pak een potlood, print deze pagina of gebruik een leeg vel papier om op te werken.

1. Onder de tekeningen gemaakt door de kunstenaar, kun je nog sporen vinden van het oude boek. Kun je de vos vinden, verstopt in de tekening van Kelly Sinnapah Mary? Omcirkel de vos als je hem gevonden hebt.

2. Sanbras droomt ervan om weg te rennen van school en de wereld waarin ze leeft. Als jij weg zou kunnen rennen van iets, een plek of een situatie, wat zou dat dan zijn? Een voorbeeld: ik zou weg willen rennen van het maken van huiswerk.

---

---

---

---

---

---

---

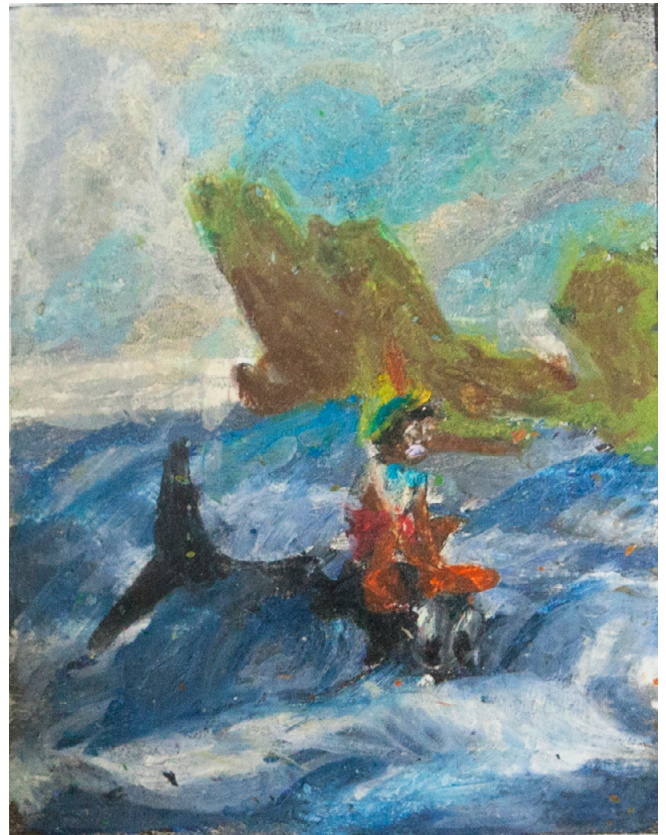
---

---

---



The Fables of Sanbras



The Fables of Sanbras, 2023.





3a.

Ga op zoek naar een boek met plaatjes wat niet langer meer gebruikt wordt en waar je bladzijden uit mag scheuren. Je kunt ook gebruikmaken van een oude krant of tijdschrift waar plaatjes in staan. Ga op zoek in het boek, krant of tijdschrift naar een plaatje wat lijkt op dat waar jij weg van wilt rennen. Knip de plaatjes uit.

3b.

Als je net als Sanbras een veilige plek kon creëren, welke van de volgende dingen zouden er dan echt in je veilige plek te vinden zijn? Omcirkel er twee.

3c.

Omschrijf hoe jouw veilige plek eruitziet in één of twee zinnen en gebruik de twee woorden die je in de vorige opdracht omcirkeld hebt.

3d.

Neem de pagina die je uit het boek, de krant of het tijdschrift hebt geknipt. Nu is het tijd om de veilige plek die jij hebt gecreëerd te tekenen. Net zoals Kelly Sinnamon Marry deed, teken je je veilige plek over het bestaande plaatje heen. Je kunt hiervoor krijtjes, stiften, verf of markers gebruiken.

3e.

Maak een foto van je tekeningen en stuur deze naar [activiteiten@kunstinstituutmelly.nl](mailto:activiteiten@kunstinstituutmelly.nl). Wij zullen de foto van je tekening op de website van Kunstinstituut Melly plaatsen, zodat iedereen deze kan zien.



mangrovebomen

bloemen

een zwembad

de zee

een waterval

familie

een glijbaan

zonneschijn

dieren

3c. Omschrijf jouw veilige plek hier:

Concept & ontwikkeling: Emmelie Mijs  
Ontwerp: Loes Verstappen  
Fotografie: Kristien Daem  
Redactie: Harriet Foyster, Angélique Kool,  
Wendy van Slagmaat-Bos.

© 2023 Kunstinstituut Melly, Rotterdam.  
Kunstinstituut Melly wordt ondersteund  
door de gemeente Rotterdam en het  
Ministerie van Onderwijs, Cultuur en  
Wetenschap. Deze tentoonstelling  
wordt mogelijk gemaakt door Stichting  
Ammo, Instituut Français NL en  
Mondriaan Fonds.

Kunstinstituut Melly  
Witte de Withstraat 50  
NL-3012 BR Rotterdam